

Dodatek č. 2 ke Smlouvě o financování z Fondu malých projektů Turów Evidenční číslo smlouvy: 1/4/2023 Název projektu: Obnova zpevněné plochy parkoviště v ulici Kąpielowa v Bogatyni za účelem vytvoření vodopropustného místa. Specifikace výzvy: (číslo výzvy, datum vyhlášení výzvy) I výzva, 14.12.2022 Euroregion Nisa se sídlem: U Jezů 525/4, Liberec IV-Perštýn, 460 01 Liberec zastoupený: Martinem Půtou, předsedou české části Euroregionu Nisa IČ: 00832227 (dále jen „Správce“) na straně jedné Identifikace příjemce název příjemce: Gmina Bogatynia se sídlem: ul. Daszyńskiego 1, 59-920 Bogatynia zastoupený: Wojciech Dobrołowicz - Burmistrz Miasta i Gminy Bogatynia Monika Niklas – Skarbnik Gminy REGON (NIP): 230821517 (615-18-10-987) (dále jen „Příjemce“) na straně druhé S ohledem na žádost příjemce ze dne 19.08.2025 týkající se změny bankovního účtu uzavřely smluvní strany v níže uvedený den, měsíc a rok dodatek č. 2 s následujícím zněním: Článek 1 Záznam smlouvy týkající se identifikace příjemce – bankovního účtu se mění a zní takto: bankovní spojení: Bank PKO BP S.A číslo účtu: 86 1020 4027 0000 1102 2064 9357 IBAN: PL 86 1020 4027 0000 1102 2064 9357 SWIFT: BPKOPLPWXXX měna: EUR Článek 2 Všechna ostatní ustanovení smlouvy zůstávají beze změny.	Aneks nr 2 do Umowy o dofinansowanie z Funduszu Małych Projektów Turów Numer ewidencyjny umowy: 1/4/2023 Tytuł projektu: Remont utwardzonego terenu parkingu przy ulicy Kąpielowej w Bogatyni w celu utworzenia miejsca przepuszczającego wodę. Specyfikacja naboru: (numer naboru, data ogłoszenia naboru) I nabór, 14.12.2022 r. Euroregion Nisa z siedzibą: U Jezů 525/4, Liberec IV-Perštýn, 460 01 Liberec reprezentowany przez: Martina Půtę, prezidenta české části Euroregionu Nisa REGON: 00832227 (zwany dalej "Zarządzającym") z jednej strony Identyfikacja Beneficjenta nazwa Beneficjenta: Gmina Bogatynia z siedzibą: ul. Daszyńskiego 1, 59-920 Bogatynia reprezentowana przez: Wojciecha Dobrołowicza - Burmistrza Miasta i Gminy Bogatynia Monikę Niklas – Skarbnika Gminy REGON (NIP): 230821517 (615-18-10-987) (zwany dalej "Beneficjentem") z drugiej strony mając na względzie wniosek beneficjenta z dnia 19.08.2025 r. dotyczący zmiany rachunku bankowego, strony umowy zawarły w poniżej wskazanym dniu, miesiącu i roku Aneks nr 2 o następującej treści: Artykuł 1 Zapis umowy dotyczący identyfikacji beneficjenta – rachunku bankowego ulega zmianie i przyjmuje brzmienie: rachunek bankowy w banku: Bank PKO BP S.A. numer rachunku: 86 1020 4027 0000 1102 2064 9357 IBAN: PL 86 1020 4027 0000 1102 2064 9357 SWIFT: BPKOPLPWXXX waluta: EUR Artykuł 2 Wszystkie pozostałe zapisy umowy pozostają bez zmian.
V Liberci dne / Liberec, dnia: Za Správce / Z ramienia Zarządzającego: <i>Martin Půta, předseda české části Euroregionu Nisa / prezydent czechkiej części Euroregionu Nysa</i> Bogatynia, dne / dnia: Za Příjemce / Z ramienia Beneficjenta: <i>jméno a příjmení statutárního orgánu / osoba(y) oprávněná(é) k zastupování / imię i nazwisko organu statutowego/osoby uprawnionej do zaciągania zobowiązań</i>	